



## Perfecta® REV!® The 15-Minute, Once-A-Day Tooth-Whitening Treatment

US Patient Instructions

FR Mode d'emploi pour le patient

ES Instrucciones para el Paciente

TR Hasta Talimatları



Manufacturer: Premier® Dental Products Company  
1710 Romano Drive, Plymouth Meeting, PA 19462 U.S.A.  
(888) 670-6100 • (610) 239-6000 • premierdentalco.com • Made in U.S.A.



US

### Perfecta® REV!®

The 15-Minute, Once-A-Day Tooth-Whitening Treatment

**This product is intended for use under the supervision of a licensed dentist.**

#### Reasonable Expectations

This treatment removes most tobacco, food, beverage and aging stains. Discoloration from medicine, minerals, injury or illness may not respond as well. The average treatment time is two weeks of daily wear to achieve the most stable results. Temporary tooth sensitivity to hot and cold may occur. Loading the tray with too much gel may irritate gums temporarily. A slight change in tooth color 2 to 3 years after treatment is normal since certain foods, beverages, tobacco and poor oral hygiene may stain teeth.

**Results vary from patient to patient depending on stain type, stain intensity and tooth-structure characteristics.**

#### Your Responsibilities

Wear your tray only as instructed by a licensed dentist. Do not overfill your tray with gel. Follow tray-wear schedule and length of treatment determined by your dentist. **Be sure to follow each tray-wear treatment by the use of the post-treatment finishing rinse to achieve optimal results without sensitivity.** If you experience tooth sensitivity to hot or cold, report it to your dentist. If your gums become sore, consult your dentist. Keep your smile whiter with good oral hygiene practices and limiting use of staining foods and beverages.

#### Wearing the Tray

- Brush your teeth prior to tray wear.
- Prepare syringe for dispensing gel. Replace end cap with dispensing tip included in kit. Lock dispensing tip into syringe end hub with a ¾ turn (fig. 1).
- Remove protective cover of dispensing tip with a twisting motion (fig. 2). Retain protective cover for re-use.
- Dispense gel into tray. Apply a **small bead** of gel (approximately the diameter of the dispensing tip) into the bottom of each tooth impression that contacts the front of the teeth (fig.3).
- Avoid overfilling the tray.
- Close off dispensing tip with protective cover (fig.4).
- Insert the loading tray so it seats firmly around the teeth. If you overfilled the tray, remove excess gel from gums with a cotton swab or toothbrush.
- If you experience tooth sensitivity to hot or cold, report it to your dentist. If your gums become sore, consult your dentist.
- You can go about your normal activities, but do not eat, drink, smoke or grind your teeth against tray while in place.

#### Recommended Schedule for Perfecta® REV!® Patient Pak

*Avoid overfilling the tray.*

Wear 15 minutes, once a day, for two weeks.

Do not exceed recommended wear-time of 15 minutes.

Dispense 1-2 capfuls (5ml) of Finishing Rinse in a clean cup.

As soon as you remove trays, immediately pour Finishing Rinse into mouth.

Swish Finishing Rinse vigorously between teeth for 20 seconds and expectorate.

Do not swallow.

*The Finishing Rinse enhances the whitening effect of the gel and helps avoid sensitivity by removing residual gel from teeth and soft tissue after treatment. It also refreshes the mouth with a cool mint taste.*

Gently brush teeth.

**Avoid food and drink for at least 30 minutes after tray removal.**

Most patients require at least two weeks of daily wear for stable results.

**Refresher/Touch-up whitening schedule:** Wear trays 15 minutes, once a day, followed by post-treatment finishing rinse. Typical touch-up regimen requires three to five days of treatment.

*Please note: The above are only general treatment recommendations.*

*For best results, follow the specific instructions from your dentist.*

#### Clean-up and Storage

Clean trays with warm water and a toothbrush. Store your trays in the case.

Store gel and finishing rinse at room temperature out of light.

#### Keeping Your Whiter Smile

Coffee, tea, tobacco, red wine and dark soft drinks all stain teeth; however, brushing immediately after using these products will help keep stains from penetrating your enamel.

Periodic touch-up treatments with Perfecta® REV!® whitening gel and Finishing Rinse can help prolong results. Ask your dentist about a recommended touch-up schedule.

#### Safety Information

*Keep all whitening components out of the reach of small children.*

**Eyes:** Rinse thoroughly with water, if irritation persists, seek medical attention.

**Skin:** Rinse thoroughly with water.

**Stomach/Ingestion:** For ingestion in small amounts (1 oz. or more) administer milk (water or other liquid if milk is unavailable) to dilute stomach contents. For ingestion in large amounts (> 3 oz. in children, > 8oz. in adults), administer milk (water or other liquid if milk is unavailable) to dilute stomach contents and contact a physician for further treatment.

**Inhalation:** Not applicable

**Clothes:** If whitening gel contacts clothing, rinse with warm water immediately.

To obtain a SDS visit premierdentalco.com or call Premier® Customer Service at 888-670-6100 or 610-239-6000.

#### Common Questions

**If I am pregnant or nursing should I have this treatment?**

There is no known hazard associated with whitening teeth while pregnant or nursing; however, consult your physician and your dentist for more specific recommendations.

**Can tooth whitening hurt my teeth?**

Substantial clinical and laboratory research has shown that with proper use, tooth-whitening gels have no adverse effect on teeth.

**Can tooth whitening hurt my gums?**

Overfilled trays, excessive tray wear, or an ill-fitting tray can cause irritation. When used correctly, tooth-whitening gels have no adverse effect and often improve the health of gum tissue.

**Are there any side effects?**

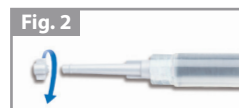
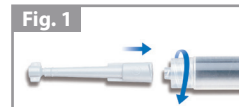
Some patients experience temporary tooth sensitivity to hot and cold. This usually occurs in the first week. Your dentist can offer options to alleviate this condition.

**Will this affect my crowns or fillings?**

No. Tooth whitening will not affect fillings, crowns or other tooth-colored restorations. Occasionally, amalgam fillings may leave a harmless grey residue in your tray.

**How is this different from TV or over-the-counter products?**

Your treatment will be under the supervision of your dentist using a custom designed tray made from a model of your teeth. Also some over-the-counter products contain harmful acids or abrasives which can damage your teeth or gums.



FR

### Perfecta® REV!®

Le traitement de blanchiment des dents 15 minutes, une fois par jour

**Ce produit est destiné à être utilisé sous la supervision d'un dentiste agréé.**

#### Attentes raisonnables

Ce traitement élimine la plupart des taches de tabac, de nourriture, de boissons et les taches dues à l'âge. La décoloration due aux médicaments, aux minéraux, aux blessures ou aux maladies ne répond pas aussi bien au traitement. La durée moyenne du traitement est de deux semaines pendant lesquelles la gouttière doit être portée tous les jours pour l'obtention de résultats plus stables.

On peut expérimenter une sensibilité dentaire au chaud et au froid.

Trop remplir la gouttière de gel peut irriter temporairement les gencives.

Un léger changement dans la couleur des dents 2 à 3 ans après le traitement est normal et certaines boissons et nourritures de même que le tabac et une mauvaise hygiène dentaire peuvent contribuer à tacher les dents.

**Les résultats varient d'un patient à l'autre dépendant du type de taches; de l'intensité de la tache et des caractéristiques de la structure de la dent.**

#### Vos responsabilités

Portez votre gouttière dentaire uniquement selon les instructions d'un dentiste agréé. Ne pas trop remplir la gouttière de gel. Suivre le programme du port de la gouttière et respecter la durée du traitement déterminée par votre dentiste.

**Assurez-vous de faire suivre chaque traitement de la procédure de rinçage pour obtenir des résultats optimaux sans sensibilité.**

Si vous expérimentez de la sensibilité dentaire au chaud et au froid, en aviser votre dentiste.

Si vos gencives deviennent douloureuses, consultez votre dentiste.

Conservez la blancheur de votre sourire par une bonne hygiène dentaire et en limitant l'utilisation de nourriture et de boissons réputées tacher les dents.

#### Port de la gouttière

• Brossez vos dents avant de porter la gouttière.

• Préparez la seringue pour distribuer le gel. Remettez le capuchon en place avec la pointe de distribution incluse dans la trousse. Bloquez la pointe de distribution au centre de l'extrémité de la seringue en effectuant 3/4 de tour (fig.1).

• Retirez le capuchon protecteur de la pointe de distribution en tournant (fig.2). Conservez le capuchon protecteur.

• Distribuez le gel dans la gouttière. Appliquez **une petite quantité** de gel (approximativement le diamètre de la pointe de distribution) dans le fond de chaque empreinte de dent entrant en contact avec les dents avant (fig.3).

• Évitez de trop remplir la gouttière.

• Refermez la pointe de distribution avec le capuchon protecteur (fig.4).

• Insérez la gouttière remplie de manière à ce qu'elle s'appuie fermement autour des dents. Si vous remplissez trop la gouttière, retirer le gel excédentaire des gencives avec un coton-tige ou une brosse à dents.

• Si vous expérimentez de la sensibilité dentaire au chaud et au froid, en aviser votre dentiste. Si vos gencives deviennent douloureuses, consultez votre dentiste.

• Vous pouvez vaquer à vos occupations habituelles, mais vous ne pouvez pas manger, boire, fumer ou frotter vos dents contre la gouttière lorsqu'elle est en place.

**Programme recommandé pour la trousse du patient Perfecta® REV!®**

Évitez de trop remplir la gouttière.

Portez la gouttière pendant 15 minutes, une fois par jour, pendant 2 semaines.

Ne pas excéder la durée recommandée de 15 minutes pour le port de la gouttière. La retirer rapidement.

Rincez-vous la bouche avec le contenu de 2 bouchons (5ml) de rince-bouche dans une cuillère propre.

Rincez vous vigoureusement la bouche en permettant au produit de s'introduire entre les dents pendant 20 secondes puis recracher le rince-bouche. Ne pas avaler.

*Le rince-bouche améliore l'effet blanchissant du gel et permet d'éviter la sensibilité en éliminant le gel résiduel des dents et des tissus mous après le traitement. Il rafraichit également la bouche grâce à son goût de menthe fraîche.*

**Évitez de manger et de boire pendant au moins 30 minutes après le retrait de la gouttière.**

La plupart des patients requièrent au moins deux semaines de traitement pour l'obtention de résultats stables.

**Programme blanchissant de retouche/rafraichissement:** portez les gouttières pendant 15 minutes, une fois par jour et faire suivre du post-traitement de rinçage. Le processus typique de retouches nécessite de trois à cinq jours de traitement.

*Veillez noter: Les recommandations ci-dessus ne sont que des recommandations générales. Pour de meilleurs résultats, suivre les instructions spécifiques de votre dentiste.*

#### Nettoyage et entreposage

Nettoyez les gouttières avec de l'eau tiède et une brosse à dents. Entrepochez vos gouttières dans leur boîte.

Entrepochez le gel et le rince-bouche à la température de la pièce à l'abri de la lumière.

#### Conservez la blancheur de votre sourire

Le café, le thé, le tabac, le vin rouge et les boissons gazeuses foncées tachent les dents; cependant, en brossant vos dents immédiatement après la consommation de ces produits, ceci aura pour effet d'empêcher les taches de pénétrer dans l'émail.

Des traitements périodiques de retouche avec le gel blanchissant Perfecta® REV!® et le rince-bouche peuvent aider à prolonger les résultats. Demandez à votre dentiste quel est le programme de retouche recommandé.

#### Information de sécurité

*Garder tous les composants de blanchiment hors de portée des jeunes enfants.*

**Yeux:** Rincez soigneusement à l'eau claire; si l'irritation persiste, cherchez de l'aide médicale.

**Peau:** Rincez soigneusement à l'eau claire.

**Estomac/ingestion:** Si vous en avez ingéré une petite quantité (28,4 ml ou plus), buvez du lait (ou de l'eau ou un autre liquide si vous n'avez pas de lait) afin de diluer le contenu de l'estomac. Si vous en avez ingéré une plus grande quantité (> 85,24 ml pour les enfants, > 227,3 ml pour les adultes), buvez du lait (ou de l'eau ou un autre liquide si vous n'avez pas de lait) afin de diluer le contenu de l'estomac et consultez un médecin pour vous faire traiter.

**Inhalation:** Sans objet

**Vêtements:** Si le gel blanchissant entre en contact avec les vêtements, rincez à l'eau chaude immédiatement.

Pour lire la fiche de données de sécurité, rendez-vous sur premierdentalco.com ou appelez le Service client Premier® au 888-670-6100 ou au 610-239-6000.

#### Questions courantes

**Si je suis enceinte ou si j'allait, puis-je suivre ce traitement?**

Il n'y a pas de risques connus associés au blanchiment des dents lors de la grossesse ou de l'allaitement, cependant, consultez votre médecin et votre dentiste pour obtenir des recommandations spécifiques supplémentaires.

**Est-ce que le blanchiment des dents peut endommager mes dents?**

Une recherche clinique substantielle et de laboratoire a démontré qu'avec une utilisation appropriée, les gels de blanchiment des dents ne présentent pas d'effets secondaires pour les dents.

**Est-ce que le blanchiment des dents peut endommager mes gencives?**

Des gouttières trop remplies, le port excessif de la gouttière ou un mauvais ajustement de la gouttière peuvent causer de l'irritation. Lorsque utilisés correctement, les gels de blanchiment des dents ne présentent pas d'effets secondaires et améliorent souvent la santé des tissus gingivaux.

**Existent-ils des effets secondaires?**

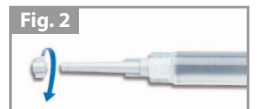
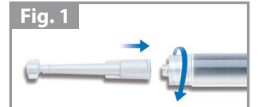
Certains patients peuvent expérimenter une sensibilité temporaire des dents au chaud et au froid. Ceci survient habituellement pendant la première semaine. Votre dentiste peut vous proposer des options pour soulager cette condition.

**Est-ce que le blanchiment des dents affecte mes couronnes et mes obturations?**

Non. Le blanchiment des dents n'affecte pas les obturations, les couronnes ou autres restaurations colorées. Occasionnellement, les obturations d'amalgame peuvent laisser un résidu gris dans votre gouttière, lequel est sans danger.

**Quelle est la différence avec les produits annoncés à la télévision ou en vente libre?**

Vous utilisez une gouttière personnalisée fabriquée à partir d'un modèle de vos dents et votre traitement est supervisé par votre dentiste. Aussi, certains produits en vente libre contiennent des acides ou des abrasifs dommageables pour vos dents ou vos gencives.



## Perfecta® REV!®

El tratamiento para blanqueamiento de dientes de 15 minutos, una vez al día

**Este producto está previsto para ser utilizado bajo la supervisión de un dentista certificado.****Expectaciones Razonables**

Este tratamiento de blanqueamiento elimina la mayoría de las manchas causadas por el uso del tabaco, bebidas y el envejecimiento. Las manchas causadas por medicinas, minerales, heridas o enfermedades son más difíciles de blanquear y quizás no responderán muy bien al tratamiento.

Un tratamiento normal es de dos semanas de uso diario para alcanzar mejores resultados.

Algunos pacientes notaran sensibilidad al calor y frío.

No debe llenarse la cubeta con una cantidad excesiva de gel, ya que puede causar irritación temporal de las encías.

Un cambio en color dos o tres años después del tratamiento es normal porque ciertos alimentos, bebidas, el uso del tabaco y el estilo de vida pueden manchar los dientes nuevamente.

**Resultados pueden variar de paciente a paciente dependiendo del tipo e intensidad de las manchas y las características de los dientes.**

**Sus Responsabilidades**

Use su cubeta solo según las instrucciones de un dentista certificado. Siga el programa y el tratamiento decidido por su dentista. **Asegúrese de seguir el tratamiento con el líquido de enjuague.**

Si se nota que sus dientes son susceptibles al calor y frío y si le duelen las encías, avise su dentista.

Mantenga su sonrisa blanca con buena higiene oral y limitando el uso de alimentos y bebidas que manchan los dientes.

**Uso De La Cubeta**

- Cepille sus dientes antes de usar la cubeta.
- Preparar la jeringa para dispensar el gel. Cambiar el tip con el tip dispensador incluido en el kit. Sujetar el tip a la jeringa con un giro de 3/4 (Figura 1).
- Sacar la tapa protectante del tip con un giro (Figura 2). Guardar la tapa para tapar la jeringa nuevamente.
- Dispensar el gel en la cubeta. Aplique **una gota** de gel (aproximadamente el diámetro del tip) a lo largo del área de la cubeta que estará en contacto con sus dientes (Figura 3).
- Trate de no llenar la cubeta hasta que rebese.
- Cerrar la jeringa con la tapa protectora (Figura 4).
- Encaje la cubeta sobre los dientes y déjela colocada firmemente en su boca. Si se nota que el gel esta rebosando de la cubeta, límpiela con un pañuelo o un cepillo de dientes.
- Si se nota que sus dientes son susceptibles al calor y frío y si le duelen las encías, avise su dentista.
- Mientras usa la cubeta, puede seguir con sus actividades normales, pero no coma, beba, fume o rechine los dientes.

**Plan de Tratamiento para Perfecta® REV!® Kit del Paciente**

No debe rebosar la cubeta.

Usar por 15 minutos una vez diario por dos semanas.

No superar el tiempo de uso de 15 minutos.

Dispensar 1-2 capas (5ml) de enjuague en un vaso limpio.

Chasquear el líquido para enjuague en la boca por 20 segundos y escupir. No se debe tragar. El líquido para enjuague aumentará los efectivos blanqueamientos del gel y ayudará evitar sensibilidad

mientras saca el gel residual de los dientes y encías después del tratamiento. *El líquido para enjuague aumentará los efectivos blanqueamientos del gel y ayudará evitar sensibilidad mientras saca el gel residual de los dientes y encías después del tratamiento. El líquido también refresca la boca con un sabor de menta.*

Cepillar sus dientes suavemente.

**Evitar comer y beber por lo menos 30 minutos después del tratamiento.**

La mayoría de los pacientes requieren un mínimo de 2 semanas de uso diario para alcanzar resultados estables.

**Tratamiento de Retoques/Vigorización:** Llevar la cubeta 15 minutos, una vez diaria y segur con el líquido de enjuague. Un tratamiento de retoques normalmente requiere tres a cinco días de tratamiento.

*Nota: Lo escrito arriba es solo una recomendación general del tratamiento. Para resultados óptimos, siga las instrucciones de su dentista.*

**Limpieza y Almacenaje**

Limpie la cubeta con agua tibia y un cepillo de dientes. Guarde la cubeta en su estuche.

Guarde el gel y el líquido de enjuague a la temperatura ambiente, donde no le da la luz.

**Manteniendo su sonrisa blanca**

El café, te, tabaco y las bebidas manchan los dientes. Sin embargo, cepillando los dientes inmediatamente después de usar o consumir estos productos ayuda a evitar que las manchas vuelvan a penetrar el esmalte de sus dientes.

El uso de retoques con Perfecta® REV!® y el líquido de enjuague ayudará a mantener resultados prolongados.

Preguntarle a su dentista un tratamiento de retoques.

**Precauciones**

**Deje este producto fuera del alcance de los niños.**

**Ojos:** lavar bien con agua. Si la irritación persiste, consultar a un médico.

**Piel:** lavar bien con agua.

**Estómago/ingestión:** en caso de ingestión de pequeñas cantidades (28,4 ml o más), administrar leche (si no se dispone de ella, agua u otro líquido) para diluir el contenido estomacal. En caso de ingestión de grandes cantidades (> 85,24 ml en niños y > 227,3 ml en adultos), administrar leche (si no se dispone de ella, agua u otro líquido) para diluir el contenido estomacal y consultar a un médico para realizar un tratamiento más profundo.

**Inhalación:** no aplicable.

**Ropa:** Si el gel llega a caer en su ropa, lávela con agua tibia inmediatamente.

Para acceder a la HDS, visite premierdentalco.com o llame al Servicio de Atención al Cliente Premier®, cuyos teléfonos son el 888-670-6100 y el 610-239-6000.

**Preguntas Comunes**

**¿Debo usar el blanqueamiento si estoy embarazada o si soy una madre lactante?**

No se conoce ningún peligro asociado con el blanqueamiento de los dientes durante el embarazo o lactancia. Sin embargo, consulte a su dentista o médico para recomendaciones específicas.

**¿El blanqueamiento puede dañar mis dientes?**

Las investigaciones clínicas y laboratorios han mostrado que si se utiliza correctamente el gel, no produce ningún daño.

**¿El blanqueamiento puede dañar mis encías?**

Las cubetas demasiado llenas, el uso excesivo de la cubeta y las cubetas que no caben bien en su boca pueden causar irritación a las encías. Cuando se use en forma correcta, no tiene ningún efecto dañino para las encías.

**¿Hay efectos secundarios?**

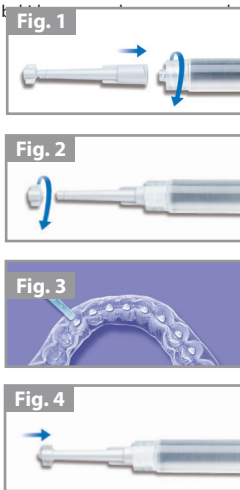
Algunos pacientes notaran una susceptibilidad temporal al calor y frío. Por lo general, esto ocurre durante la primera semana del tratamiento. Su dentista puede ofrecerle algo para eliminar la sensibilidad.

**¿El blanqueamiento puede afectar mis coronas o calzaduras?**

No. El blanqueamiento no afecta calzaduras, coronas u otras restauraciones. De vez en cuando calzaduras de amalgama dejan un residuo del color gris en la cubeta.

**¿Como se distingue este tratamiento de los blanqueadores que se anuncian en la televisión o los que se venden en la farmacia?**

Su tratamiento de blanqueamiento estará bajo la supervisión de su dentista usando una cubeta hecha de un modelo de sus dientes. Muchos blanqueadores que se vende en la farmacia sin receta contienen ácidos que pueden hacer daño a sus dientes o encías.



## Perfecta® REV!®

Günde Bir Kez - 15 Dakikalık Diş Beyazlatma Tedavisi

**Bu ürün sadece lisanslı bir diş hekiminin denetiminde kullanılabilir.****Makul Beklentiler**

Bu tedavi tütün, yiyecek, içecek ve yaşlanmadan kaynaklanan lekelerin çoğunu giderir.

İlaçlar, mineraller, yaralanma veya hastalıktan kaynaklanan sararma durumlarında tedaviden iyi sonuçlar alınmayabilir.

En kalıcı sonuçlara ulaşmak için ortalama uygulama süresi iki hafta boyunca günlük kullanımdır.

Sıcağa ve soğuğa karşı geçici diş hassasiyeti oluşabilir.

Kaliba çok fazla jel koymak diş etlerini geçici olarak tahriş edebilir.

Çeşitli yiyecekler, içecekler, tütün ve zayıf oral hijyen dişlerde lekelenmeye sebep olabileceğinden tedaviden sonraki 2-3

yıllık süre zarfında dişlerin renginde hafif bir değişiklik oluşması normaldir.

**Leke türüne, leke yoğunluğuna ve diş yapısı karakterine bağlı olarak sonuçlar hastadan hastaya değişir.**

**Sorumlulukların**

Kalibınızı sadece lisanslı bir diş hekiminin belirttiği şekilde takın. Kalibınızı çok fazla jel ile doldurup taşımayın. Kalıp takma

programını ve diş hekiminiz tarafından belirlenen tedavi süresini takip edin. **Hassasiyet olmaksızın en iyi sonuçları elde**

**etmek için her kalıp takma uygulamasından sonra tedavi sonrası son durulama ürününü kullanın.**

Eğer sıcağa veya soğuğa karşı diş hassasiyeti oluşursa, bunu diş hekiminize rapor edin. Eğer diş etlerinizde yara oluşursa,

diş hekiminize başvurun.

İyi oral hijyen uygulamaları ve lekeler neden olan yiyecek ve içeceklerin tüketimini sınırlayarak gülümsemeyiz daha

beyaz kalmasını sağlayın.

**Kalibın Takılması**

• Kalıbı takmadan önce dişlerinizi fırçalayın.

• Jelin dağıtımı için şırıngayı hazırlayın. Uçtaki kapağın yerine kittede bulunan dağıtıcı ucu yerleştirin. Dağıtıcı ucu 3/4'lük bir döndürme ile şırınganın arka ucuna kilitleyin (şek. 1).

• Uygulama ucunun koruyucu kapağını çevirerek çıkarın (şek. 2). Tekrar kullanmak için koruyucu kapağı saklayın.

• Jeli kaliba dökün. **Dişlerin** ön kısmıyla temas eden her diş empresyonunun alt kısmına **ince bir jel tanesi** (yaklaşık olarak uygulama ucunun çapı kadar) uygulayın (şek. 3).

• Kalıbı aşırı doldurup taşırmamaya dikkat edin.

• Dağıtıcı ucu koruyucu kapak ile kapatın (şek. 4)

• Dolu kalibi dişlerin etrafına sıkıca oturacak şekilde sokun. Kalıbı fazla

doldurdusanız fazla jeli kulak pamuğu veya diş fırçası yardımıyla alın.

• Eğer sıcağa veya soğuğa karşı diş hassasiyeti oluşursa, bunu diş hekiminize

rapor edin. Eğer diş etlerinizde yara oluşursa, diş hekiminize başvurun.

• Kalıp ağızınızdayken normal aktivitelerinizi yapabilirsiniz, ancak bir şey yemeyin,

içmeyin, sigara içmeyin veya kalıbı dişlerinizle sıkıştırmayın.

**Perfecta® REV!® Patient Pak için Tavsiye Edilen Program**

Kalibi aşırı doldurup taşırmamaya dikkat edin.

İki hafta boyunca, günde bir kez 15 dakika süreyle takın.

Tavsiye edilen 15 dakikalık takma süresini aşmayın.

Temiz bir kaptaki 1-2 kapak dolusu (5ml) Son Durulama ürününden verin.

Kalipları çıkarın çıkarmaz, ağza hemen Son Durulamayı uygulayın.

Son Durulama ürününü 20 saniye boyunca dişleriniz arasında dolaştırın ve tükürün. Yutmayın.

Son Durulama, jelin beyazlatıcı etkisini artırır ve uygulama sonrasında dişlerde ve yumuşak dokuda kalan fazla jelin

giderilmesini sağlayarak hassasiyetin önlenmesine yardımcı olur. Ayrıca serinletici nane tadıyla ağızda ferahlık hissi yaratır.

Dişleri nazikçe fırçalayın.

**Kalibın çıkarılmasından sonra en az 30 dakika bir şey yiyip içmeyin.**

İstikrarlı sonuçlar için hastaların çoğuna en az iki hafta boyunca her gün kullanımı gerekmektedir.

**Yenileyici/Rötüş beyazlatma programı:** Kalipları günde bir kez 15 dakika süreyle takın, ardından tedavi sonrası son

durulama ürününü uygulayın. Tipik rötüş küru üç il beş gün arası tedaviyi gerektirir.

*Lütfen not edin: Yukarıda belirtilenler sadece genel tedavi tavsiyeleridir. En iyi sonuçlar için, diş hekiminizin vereceği özel*

*talimatları takip edin.*

**Temizlik ve Muhafaza**

Kalipları ılık su ve bir diş fırçasıyla temizleyin. Kaliplarınızı çantalarında muhafaza edin.

Jeli ve Son Durulamayı oda sıcaklığında, ışığa maruz kalmayacak şekilde saklayın.

**Gülümsemeyiz Daha Beyaz Kalmasını Sağlamak**

Kahve, çay, tütün, kırmızı şarap ve koyu renkli alkolsüz içeceklerin tümü dişlerde lekelerle yol açar; ancak, bu ürünleri

kullandıktan hemen sonra dişlerinizi fırçalamak lekelerin diş minelerinize nüfuz etmesini engelleyecektir.

Perfecta® REV!® beyazlatma jeli ve Son Durulama ürününü ile yapılan düzenli rötüş tedavileri uzun vadeli sonuçlar alınmasına

yardımcı olur. Tavsiye edilen bir tamamlayıcı tedavi programı için diş hekiminize danışın.

**Güvenlik Bilgileri**

**Beyazlatma jelini küçük çocukların ulaşabileceği yerlerden uzak tutun.**

**Gözler:** Su ile iyice yıkayın, tahriş devam ettiği takdirde tıbbi yardım isteyin.

**Çilt:** Su ile iyice yıkayın.

**Mide/Yutma:** Küçük miktarlarda (1 ons [28,4 ml] veya daha fazla) yutulması durumunda mide içeriğini seyreltmek için süt (süt bulunmadığı zaman su veya başka bir sıvı) verin. Büyük miktarlarda (çocuklarda > 3 ons [85,24 ml], yetişkinlerde > 8

ons [227,3 ml]) yutulması durumunda mide içeriğini seyreltmek için süt (süt bulunmadığı zaman su veya başka bir sıvı)

verin ve ilave tedavi almak için bir doktora başvurun.

**Solunum:** Geçerli değildir

**Giysiler:** Eğer beyazlatma jeli giysilerinize temas ederse, derhal ılık suyla yıkayın.

Bir SDS (Güvenlik Bilgi Formu) almak için premierdentalco.com adresini ziyaret edin veya Premier® Müşteri Hizmetlerinin

888-670-6100 veya 610-239-6000 numarasını arayın.

**Sık Sorulan Sorular**

**Hamileysem veya emziriyorsam bu tedaviyi almam mıym?**

Diş beyazlatma tedavisinin hamileyken veya emzirme durumunda bilinen herhangi bir tehlikesi yoktur; ancak daha

detaylı tavsiyeler için doktorunuza ve diş hekiminize danışın.

**Diş beyazlatma işlemi dişlerimi acıtabilir mi?**

Önemli oranda klinik ve laboratuvar araştırmaları göstermiştir ki; uygun kullanım olduğu takdirde, diş beyazlatma jellerinin

dişler üzerinde advers etkisi yoktur.

**Diş beyazlatma işlemi dişlerimi acıtabilir mi?**

Kaliplara fazla jel doldurulması, kalibın uzun süreyle takılması veya kalibın doğru takılmaması diş etlerinde tahrişe neden

olabilir. Doğru kullanıldığında, diş beyazlatma jellerinin advers etkisi yoktur ve çoğunlukla diş eti dokusunun sağlığını

iyileştirir.

**Herhangi bir yan etkisi var mıdır?**

Bazı hastalarda geçici olarak sıcak ve soğuğa karşı hassasiyet oluşabilir. Bu genellikle ilk haftada görülür. Diş hekiminiz bu

durumu hafifletmek için seçenekler önerebilir.

**Bu benim kaplamalarımı veya dolgularımı etkileyecek mi?**

Hayır. Diş beyazlatma, dolguları, kaplamaları veya diğer diş renklendirme onarım işlemlerini etkilemeyecektir. Bazen,

amalgam dolgular kalibınız zararlı gri bir kalıntı bırakabilir.

**Bu ürün, televizyondaki veya piyasada satılan ürünlerden ne bakımdan farklı?**

Tedaviniz, dişlerinizin bir modelinden yapılan size özel kalıpla diş hekiminizin denetiminde olacaktır. Bunun yanı

sıra, piyasada satılan bazı ürünler dişlerinizde veya diş etlerinize zarar verebilecek bazı zararlı asitler veya aşındırıcı

maddeler içermektedir.



## Perfecta® REV!®

The 15-Minute, Once-A-Day Tooth-Whitening Treatment

US Patient Instructions

FR Mode d'emploi pour le patient

ES Instrucciones para el Paciente

TR Hasta Talimatları